



# Municipalidad de Ypacarai

Calle Yegros 338 esq/ Mcal. Estigarribia  
Tel.: 0513 - 432 856      Telefax.: 0513 - 432 267  
Ypacarai      Paraguay

## CONTRATO N°03/2022

Entre la Municipalidad de Ypacarai, domiciliada en la calle Yegros 338 e/ Ruta II Mcal Estigarribia, República del Paraguay, representada para este acto por el Señor Intendente Municipal, Fernando Negrete, con Cédula de Identidad N° 1.473.051, en su carácter de Intendente Municipal, el Secretario General, Epifanio Sanabria B., con C.I. 919.916, quien concurre a efectos de refrendar la firma del primero; denominada en adelante la CONTRATANTE, por una parte, y, por la otra, la firma ING. IGNACIO JAVIER EDWARDS, domiciliada en, MCAL. ESTIGARRIBIA N° 770 C/ ITURBE YPACARAI- PARAGUAY, representada en este acto por IGNACIO JAVIER EDWARDS, con Cédula de Identidad N° 1.539.157, según Poder Especial otorgado, denominada en adelante la CONTRATISTA, denominadas en conjunto "LAS PARTES" e, individualmente, "PARTE", acuerdan celebrar el presente Contrato: **de Contratación Directa N° 02/2022 para la "Reparación de Caminos y Enripiados de Calles Vecinales, Distrito de Ypacarai, Con ID N° 405.598.**-el cual estará sujeto a las siguientes cláusulas y condiciones:-----

### 1. OBJETO

El Intendente, en nombre y representación de la Municipalidad de Ypacarai, contrata los servicios de la firma ING. IGNACIO JAVIER EDWARDS RUC: 1539157-4 para la **Contratación Directa N° 02/2022 para la "Reparación de Caminos y Enripiados de Calles Vecinales, Distrito de Ypacarai, Con ID N° 405.598.**- por un monto de Gs. 148.800.000.- (Guaraníes Ciento cuarenta y ocho millones ochocientos mil)-----

### 2. DOCUMENTOS INTEGRANTES DEL CONTRATO

Los documentos contractuales firmados por las partes y que forman parte integral del Contrato son los siguientes:

- Contrato;
- El Pliego de Bases y Condiciones y sus Adendas o modificaciones;
- Las Instrucciones al Oferente (IAO) y las Condiciones Generales del Contrato (CGC) publicadas en el portal de Contrataciones Públicas;
- Los datos cargados en el SICP;
- La oferta del Proveedor;
- La resolución de adjudicación del Contrato emitida por la Contratante y su respectiva notificación;
- Todas la Documentaciones del llamado

Los documentos que forman parte del Contrato deberán considerarse mutuamente explicativos; en caso de contradicción o discrepancia entre los mismos, la prioridad se dará en el orden enunciado anteriormente, siempre que no contradigan las disposiciones del Pliego de Bases y Condiciones, en cuyo caso prevalecerá lo dispuesto en éste.-----

### 3. IDENTIFICACIÓN DEL CRÉDITO PRESUPUESTARIO PARA CUBRIR EL COMPROMISO DERIVADO DEL CONTRATO (Art. 37 inc. a) de la Ley N° 2051/03)

El crédito presupuestario para cubrir el compromiso derivado del presente Contrato está previsto conforme al Certificado de Disponibilidad Presupuestaria vinculado al Programa Anual de Contrataciones (PAC) con el ID N°405.598-----

### 4. PROCEDIMIENTO DE CONTRATACIÓN (Art. 37 inc. b) de la Ley N° 2051/03)

El presente contrato es el resultado del procedimiento, **Contratación Directa N° 02/2022 para la "Reparación de Caminos y Enripiados de Calles Vecinales, Distrito de Ypacarai, Con ID N° 405.598.**-convocado por la Municipalidad de Ypacarai, según resolución N° 236/2022. La adjudicación fue realizada por Resolución N° 724 /2022.-----

### 5. VIGENCIA DEL CONTRATO

5.1. El plazo de vigencia del presente Contrato será desde la fecha del orden de inicio hasta el cumplimiento total de las obligaciones con el otorgamiento de la recepción definitiva de las obras-----

### 6. PRECIO UNITARIO Y EL IMPORTE TOTAL A PAGAR POR LAS OBRAS (Art. 37 inc. c) de la Ley N° 2051/03).



Epifanio Sanabria Benítez  
Secretario General

Ignacio J. Edwards  
ING. CIVIL  
Representante Legal



Fernando Negrete  
Intendente Municipal



# Municipalidad de Ypacaraí

Calle Yegros 338 esq/ Mcal. Estigarribia  
Tel.: 0513 - 432 856      Telefax.: 0513 - 432 267  
Ypacaraí      Paraguay

CONTRATACION DIRECTA N° 02/02022 REPARACION DE CAMINOS Y ENRIPIADOS DE CALLES VECINALES DEL DISTRITO DE YPACARAI.- ID 405.598.-

					ING. IGNACIO JAVIER EDWARDS.-	
Ítem	Código de Catalogo	Descripción del bien	Unid de Medida	Cantidad	Precio Unitario (IVA incluido)	Precio. Total
1	72131701-014	REPARACION DE CAMINOS Y ENRIPIADO DE CALLES VECINALES.	Unidad Medida Global	1	-	-
1,1		PERFILADO DE CALLES	Kilómetros	35	2.232.000	78.120.000
1,2		CARGA DE CALLE CON RIPIO H: 0,15 CMS	Kilómetros	19	3.720.000	70.680.000
					<b>Precio Total</b>	<b>148.800.000</b>

Costo total guaraníes: ( Ciento cuarenta y ocho millones ochocientos mil).-----

## 7. PLAZO, LUGAR Y CONDICIONES DE LA OBRA (Art. 37 inc. d) de la Ley N° 2051/03)

7.1 El plazo para la terminación de la obra es de 90 ( Noventa) Días.; y los mismos serán contados de forma corrida a partir de la redacción del Acta de Inicio de la Obra confeccionada por el fiscal de Obra designado por la Municipalidad de Ypacaraí.-----

7.2 El lugar de la obra es: **La obra será ejecutada en las calles: YKUA LIMA, ARROYO ESTRELLA, ITAPYTANGUA, ZONA PABLITO KM 42 Y KM 43, AMBAS MARGENES, PASO PUENTE, KARAPI'A Y CERRO GUY, DISTRITO DE YPACARAI ID N° 405.598.-**-----

## 8. ADMINISTRACIÓN DEL CONTRATO.

La administración del contrato estará a cargo de: Institución Municipal de Ypacaraí.-----

## 9. PROGRAMA DE EJECUCIÓN DE LOS TRABAJOS (Art. 37 inc. e) de la Ley N° 2051/03)

El programa de ejecución de los trabajos es el establecido en la Oferta, conforme con las Condiciones Generales y Especiales del Contrato-----

## 10. PORCENTAJE, NÚMERO Y FECHAS DE ENTREGA DE ANTICIPOS Y AMORTIZACIONES (Art. 37 inc. f) Ley N° 2051/03)

No aplica

## 11. FORMA Y TÉRMINOS PARA GARANTIZAR LOS ANTICIPOS Y EL CUMPLIMIENTO DEL CONTRATO (Art. 37 inc. g) Ley N° 2051/03)

El valor de la Garantía de Cumplimiento de Contrato es de: 10 % del valor total del contrato. La Garantía de Fiel Cumplimiento de Contrato deberá ser presentada por el proveedor, dentro de los diez (10) días calendarios siguientes a partir de la fecha de suscripción del contrato, de conformidad con lo dispuesto en el artículo 39 de la Ley N° 2051/2003.

**La vigencia de la Garantía de Cumplimiento de Contrato será de: 120 DIAS contados desde el día siguiente a la fecha de suscripción del contrato.**

Se requieren las siguientes pólizas de seguros por los montos mínimos que se indican a continuación y con vigencia desde que haya movilización hasta la recepción definitiva:

- Seguro contra daños a terceros, por el siguiente monto: 5 % del monto del Contrato.
- Seguro contra accidentes de trabajo, por el siguiente monto: 5 % del monto del Contrato
- Seguro contra los riesgos en la Zona de Obras, por el siguiente monto: 5 % del monto del Contrato.

## 12. CONSTANCIA DE PRESENTACIÓN DE DECLARACIÓN JURADA

El adjudicado deberá en el plazo de quince (15) días calendario desde la firma del presente contrato, presentar ante el administrador de contrato, la constancia o constancias de presentación de la Declaración Jurada de bienes y rentas, activos y pasivos ante la Contraloría General de la República, de todos los sujetos obligados en el marco de la Ley N° 6355/19

En el mismo plazo indicado en el párrafo anterior, se deberá remitir a la convocante la actualización de la mencionada declaración jurada, una vez finalizada la ejecución del presente contrato



Ignacio J. Edwards  
ING. CIVIL  
Representante Legal





# Municipalidad de Ypacaraí

Calle Yegros 338 esq/ Mcal. Estigarribia  
Tel.: 0513 - 432 856      Telefax.: 0513 - 432 267  
Ypacaraí      Paraguay

## 13. MULTAS (Art. 37 inc. i) Ley N° 2051/03)

Las multas por atraso serán aplicadas conforme con las Condiciones Especiales y Generales del Contrato---

## 14. DESCRIPCIÓN DE LAS OBRAS (Art. 37 inc. j) Ley N° 2051/03)

**La obra será ejecutada en las calles: YKUA LIMA, ARROYO ESTRELLA, ITAPYTANGUA, ZONA PABLITO KM 42 Y KM 43, AMBAS MARGENES, PASO PUENTE, KARAPI'A Y CERRO GUY, DISTRITO DE YPACARAI ID N° 405.598.**-----

## 15. CAUSALES Y PROCEDIMIENTO PARA SUSPENDER TEMPORALMENTE, DAR POR TERMINADO ANTICIPADAMENTE O RESCINDIR EL CONTRATO (Art. 37 inc. k) Ley N° 2051/03)

Las causales y el procedimiento para suspender temporalmente, dar por terminado en forma anticipada o rescindir el contrato, son las establecidas en la Ley N° 2051/03 y en las Condiciones Contractuales-----

## 16. ANULACIÓN DE LA ADJUDICACIÓN POR PARTE DE LA DNCP

Si la Dirección Nacional de Contrataciones Públicas resolviera anular la adjudicación de la Contratación debido a la procedencia de una protesta o investigación instaurada en contra del procedimiento, y si dicha nulidad afectara al Contrato ya suscrito entre las partes, el Contrato o la parte del mismo que sea afectado por la nulidad quedará automáticamente sin efecto, de pleno derecho, a partir de la comunicación oficial realizada por la DNCP, debiendo asumir las partes las responsabilidades y obligaciones derivadas de la parte ejecutada del contrato.-----

## 17. SOLUCIÓN DE CONTROVERSIAS (Art. 37 inc. l) Ley N° 2051/03)

Cualquier diferencia que surja durante la ejecución del contrato se dirimirá conforme con las reglas establecidas en la Ley N° 2051/03 y en las Condiciones Generales y Especiales del Contrato-----

Para la ejecución del laudo arbitral o para dirimir cuestiones que no sean arbitrables, las Partes establecen la competencia de los tribunales de la ciudad de Asunción, República del Paraguay-----

En prueba de conformidad se suscriben 2 (dos) ejemplares de un mismo tenor y a un solo efecto en la ciudad de Ypacaraí, República del Paraguay, a los Seis días del mes de Abril del dos mil veintidós.-----



**EPIFANIO SANABRIA B.**  
SECRETARIO GRAL.



**RAÚL FERNANDO NEGRETE**  
INTENDENTE MUNICIPAL

*Ignacio J. Edwards*  
ING. CIVIL

**ING. IGNACIO JAVIER EDWARDS**  
CONTRATISTA